

МЕМОРАНДУМ

про взаєморозуміння між Українським інститутом експертизи сортів рослин та Фу'Жіан Санан Сіно-Сайенс Фотобіотех Ко. (КНР)

1. Загальні положення

Предметом цього Меморандуму про взаєморозуміння є сприяння двосторонньому співробітництву Сторін у галузі сільського господарства

Сторони укладають цей Меморандум беручи до уваги зростаючу роль науки та технологій у сучасному аграрному виробництві та

визнаючи важливість технічної співпраці серед держав Сторін шляхом обміну інформації, досвіду та результатами досліджень у сфері сільського господарства

2. Напрями співробітництва Сторін

Для виконання цього Меморандуму Сторони визначають наступні сфери співробітництва:

– у галузі сільського господарства, відповідно до їх чинного законодавства, правил і практики. Зокрема, спеціальні зусилля будуть зроблені для заохочення такого співробітництва в наступних галузях:

- садівництва, овочівництва, польових культур;
- проведення спільних заходів (семінарів, тренінгів, лекцій, конференцій тощо)
- будь-які інші форми співробітництва, що узгоджені Сторонами.

3. Взаємні зобов'язання

Сторони взаємодіють на принципах рівноправності, відкритості і доброзичливості.

Сторони взаємодіють одна з одною з питань виконання пунктів даного Меморандуму через уповноважених представників, що делегуються Сторонами для розгляду поточних питань та проведення спільних заходів.

Сторони домовляються, що умови цього Меморандуму не є конфіденційними та можуть надаватися заінтересованим третім особам у разі необхідності.

Всі зміни та доповнення до даного Меморандуму оформлюються письмово та за згодою Сторін.

4. Прикінцеві положення

Сторони розглядають цей Меморандум як декларацію про наміри, що не призводить до юридичних чи фінансових наслідків або зобов'язань для будь-кого з них.

Відносини Сторін, які викладені у цьому Меморандумі, є виключно відносинами незалежних сторін.

Кожна Сторона має право співпрацювати з третьою стороною з будь-яких питань, подібних тим, що передбачаються цим Меморандумом. Жодне з положень цього Меморандуму не перешкоджатиме будь-якій із Сторін укладати інші угоди з іншими особами.

Всі суперечки відносно тлумачення і застосування положень цього Меморандуму будуть вирішуватись шляхом дипломатичних переговорів та консультацій між Сторонами.

Цей Меморандум набирає чинності від дня його підписання та зберігає чинність протягом діяльності Сторін.

Припинення Меморандуму набирає чинності через три місяці після отримання повідомлення відповідною Стороною. Після цього Меморандум втрачає чинність, за винятком врегулювання претензій, що виникли до того дня, в який Меморандум втратив чинність, а також будь-якої поточної діяльності з реалізації конкретних проектів в рамках цього Меморандуму.

Текст Меморандуму складений у 2 (двох) примірниках українською та англійською, по 1 (одному) примірнику для кожної із Сторін, при цьому всі тексти мають однакову силу.

Вчинено в м. Києві «09» серпня 2019 року

Підписи Сторін:

**За Український інститут експертизи
сортів рослин**

**За Фу'Жіан Санан Сіно-Сайенс
Фотобіотех Ко**

Мельник Сергій Іванович